

# «Bringen Sie sich ein – gestalten Sie mit»

Auf Einladung der Stadt Kreuzlingen feierten 28 Jugendliche ihre Volljährigkeit. Gastgeber waren Stadtpräsident Thomas Niederberger, Gemeinderatspräsident Osman Dogru und Schulpräsidentin Seraina Perini Allemann.

Herzlich begrüßte Stadtpräsident Thomas Niederberger zehn Schweizerinnen und Schweizer sowie 18 Ausländerinnen und Ausländer, die ihre Volljährigkeit bereits erreicht haben oder kurz davorstehen im Begegnungszentrum DAS TRÖSCH. Mit der Mündigkeit erhalten 18-jährige Schweizer Bürgerinnen und Bürger das Wahl- und Stimmrecht sowie weitere Rechte, die auch alle volljährigen Ausländerinnen und Ausländer betreffen.

«Nehmen Sie Ihre Rechte und Pflichten wahr», forderte Stadtpräsident Thomas Niederberger die jungen Menschen auf. Der neue Lebensabschnitt bringe viele Freiheiten, aber auch Pflichten mit sich, wie beispielsweise die Steuer- oder Militärflicht, so der Stadtpräsident. Doch es stünden auch viele Möglichkeiten offen, sich in die Gemeinschaft und in die Politik einzubringen und mitzugestalten.

Mit dieser Empfehlung richtet sich der Stadtpräsident an Gemeinderatsprä-

sident Osman Dogru, der mit seinen Eltern als Kind aus der Türkei kam und in Kreuzlingen eine neue Heimat fand. «Ich habe im Fussballclub neue Freunde gefunden. Später habe ich mich auf Anfrage eines Freundes in der Politik engagiert. Anschliessend folgte die Wahl zum Gemeinderat und in diesem Jahr darf ich das Kreuzlinger Parlament präsidieren», erzählte Osman Dogru den interessierten Zuhörerinnen und Zuhörern. «Meine Lebensgeschichte zeigt, dass hier in der Schweiz mit Engagement und Freude vieles möglich ist». Osman Dogru wollte anschliessend von Stadtpräsident Niederberger wissen, wie sein Weg in die Politik verlaufen ist.

Seine Karriere startete Thomas Niederberger mit einer Lehre in der Stadtverwaltung und trat vor zehn Jahren sein Amt als Stadtschreiber in Kreuzlingen an. «Vor vier Jahren stellten sich meine beruflichen Weichen mit der Wahl zum Stadtpräsidenten erneut», erinnert sich Thomas Niederberger. «Ich schätze den Kontakt mit den unterschiedlichsten Menschen und es ist für mich eine Berufung und grosse Freude mitzuhelfen, unsere Stadt weiterzuentwickeln.»

Anschliessend zeichnete Schulpräsidentin Seraina Perini Allemann ihre Kar-



Fröhlich in den neuen Lebensabschnitt.

Bild: zvg

riere nach. «In einem politischen Elternhaus aufgewachsen, diskutierten wir über politische Themen fast täglich am Mittagstisch.» Das Interesse war also früh geweckt und mit der Wahl in die Schulbehörde Kreuzlingen im Jahr 2002 begann für Seraina Perini Allemann ihre politische Karriere, die mit der Wahl zur Schulpräsidentin im Jahr 2019 einen weiteren Höhepunkt erreichte. «Jeder Tag ist total spannend und thematisch ausgesprochen vielseitig», erzählt Seraina Perini Allemann. Sie riet den jungen Menschen, die auch «Generation Z» genannt und mit den Attributen «schnell, flexibel und klar» assoziiert wird, immer wieder Pausen einzulegen und Entscheidungen reifen zu lassen. «Wir ältere und

jüngere Generationen können viel voneinander lernen, dafür benötigen wir gegenseitigen Respekt, Akzeptanz und Offenheit».

Für den musikalischen Ausklang der Feier sorgte Miriam Makia mit ihrem herrlichen Gesang mit «Feeling good» von Michael Bublé und Madison Ryanns Song «Brkn». Die 20-Jährige besucht in Kreuzlingen die Pädagogische Hochschule und studiert in der Pre-College Klasse Musik am Konservatorium und bereitet sich für die Aufnahmeprüfung an der Zürcher Hochschule der Künste (ZHdK) vor. Bei dem anschliessenden Apéro tauschten sich die Gäste und Gastgeber weiter aus.

IDK

## Amtliche Publikationen online lesen

Wöchentlich publiziert die Stadt Kreuzlingen die Amtlichen Publikationen. Per Mausklick können sie auch als Newsletter bestellt werden.

Seit nunmehr zwei Jahren verschickt die Stadt Kreuzlingen jeweils freitags den Newsletter mit den Amtlichen Publikationen. Darin enthalten sind beispielsweise Baugesuche, Planaufgaben, Einbürge-

lungsgesuche, Termine für die Abfallentsorgung und anderes mehr. Mittlerweile haben 1500 Personen den Newsletter abonniert.

Die Anmeldung kann unter [www.kreuzlingen.ch/Amtliche Publikationen](http://www.kreuzlingen.ch/Amtliche_Publikationen) per Mausklick vorgenommen werden. Der Newsletter ist selbstverständlich kostenlos und kann jederzeit wieder abbestellt werden. IDK

## Aus für gedruckte Taschenfahrpläne

Per Dezember 2021 wird die Produktion von gedruckten Fahrplänen durch die ÖV-Transportunternehmen im Gebiet des Tarifverbundes OSTWIND eingestellt. Fahrpläne aller Schweizer Bahn-, Bus- und Schiffunternehmen stehen unter: [www.fahrplanfelder.ch](http://www.fahrplanfelder.ch).

Die Nutzung von digitalen Informationen entwickelte sich in den letzten Jahren stark, was sich auch in der sinkenden Nachfrage nach gedruckten Fahrplänen widerspiegelt. Daher verzichten die meisten Transportunternehmen im Tarifverbund OSTWIND auf den Druck von Taschenfahrplänen per Dezember 2021.

Unter [www.fahrplanfelder.ch](http://www.fahrplanfelder.ch) stehen die Fahrpläne aller Schweizer Bahn-,

Bus- und Schiffunternehmen zur Verfügung. Mittels Eingabe der Liniennummer oder der Haltestelle ins Suchfeld sind die gewünschten Fahrpläne rasch zu finden. Die Fahrplan-Abfrage via Apps wie beispielsweise SBB, Wemlin oder Fastfinder informieren die Reisenden auch über Aktuelles wie Gleisänderungen, Belegungs- und Informationsanzeigen sowie Ankunfts- und Abfahrtszeiten in Echtzeit und vieles mehr.

Wer keinen Zugang zum Internet hat, kann unter folgender Adresse einen Ausdruck des Fahrplans bestellen:

Bus Ostschweiz AG,  
Schöntalstrasse 1, 9450 Altstätten SG  
Tel: 071 757 30 40, E-Mail: [info@busost.ch](mailto:info@busost.ch)  
IDK

## Energieverbrauch melden

Energie Kreuzlingen hat am 12. November 2021 die Ablesekarten für die Strom-, Gas- und Wasserzähler an alle Einfamilienhausbesitzerinnen und -besitzer versendet. Auch in dieser Ableseperiode ist die Energieversorgerin dankbar für Selbstablesung.

Besucherinnen und Besucher des SeeDie Daten der Strom-, Gas- und Wasserzähler können bis am 3. Dezember 2021 entweder online über das Kundenportal von Energie Kreuzlingen <https://www.egovcenter.ch/tbkreuzlingen/de/> oder mittels QR-Code auf der Ablesekarte eingegeben und übermittelt werden. Die Rücksendung der Ablesekarte mit der Post ist weiterhin möglich. Das Online-Portal zur Zählererfassung ist für Einfamilienhausbesitzerinnen- und -besitzer vom 15. November bis zum 3. Dezember 2021 geöffnet.

Ab Montag, 22. November 2021 startet das Ableseteam von Energie Kreuzlingen die Ablesung der Strom- Gas- und Wasser-

zähler in Mehrfamilienhäusern. Während drei bis vier Wochen wird das Ableseteam unterwegs sein, um die Zählerstände der Kundinnen und Kunden aufzunehmen. In den meisten Fällen werden die Daten elektronisch von den Zählern auf die Ablesegeräte übertragen.

Bitte Zutritt freihalten

Energie Kreuzlingen bittet die Besitzerinnen und Besitzer sowie die Mieterinnen und Mieter von Liegenschaften (z.B. Mehrfamilienhäuser), den Zutritt zu den Messeinrichtungen (Zählern) zu gewährleisten und frei zu halten. Das hilft, die Datenerfassung speditiv abzuwickeln. In der Regel befinden sich die Messeinrichtungen nicht im Wohnbereich, sondern im Allgemeinbereich.

Weitere Informationen sind unter [www.energiekreuzlingen.ch](http://www.energiekreuzlingen.ch) zu finden. Für Fragen steht das Kundenbüro von Energie Kreuzlingen gerne zur Verfügung: Telefon 071 677 61 85. IDK

## Ersatzwahlen im Wahlbüro

Der Stadtrat wählte Julian Baumann und Veronika Färber per 1. Dezember 2021 ins Wahlbüro.

Helena Brunt, Mitglied des Wahlbüros, und Roger Nauer, Suppleant des Wahlbüros, gaben per 31. Oktober 2021 ihre Rücktritte aus dem Wahlbüro bekannt.

Von der Fraktion Freie Liste/Grüne wurden Veronika Färber und Julian Baumann für die Nachfolge vorgeschlagen.

An seiner Sitzung vom 9. November 2021 wählte der Stadtrat Veronika Färber als Suppleantin des Wahlbüros sowie Julian Baumann als Mitglied des Wahlbüros per 1. Dezember 2021. IDK

# Dem Biber auf der Spur

Biber fühlen sich am Kreuzlinger Seeufer ausgesprochen wohl: seit kurzem haben sie sich ein weiteres Revier eingerichtet. Am Samstag, 27. November, 10.30 Uhr, findet eine Exkursion mit Biberexperte Philip Taxböck statt.

Besucherinnen und Besucher des Seeburgparks sind die Nagespuren an diversen Baumstämmen entlang des Seeufers nicht verborgen geblieben. Zahlreiche Personen meldeten sich in den vergangenen Wochen bei Stefan Braun, Um-



Bild: Pro Natura P. Taxböck

weltschutzbeauftragter der Stadt Kreuzlingen.

Der Biber ist der Baumeister im Tierreich: Um sich zu ernähren und für seine Bauten benötigt er Äste von Bäumen. Dafür kann er problemlos auch grosse Exemplare fällen. «Daher sind die Bedenken der Bevölkerung sehr gut nachvollziehbar», erklärt Stefan Braun.

Braun nahm diese Rückmeldungen zum Anlass, eine Biber-Exkursion zu organisieren. Philip Taxböck, Biber-Experte von der Aktion Biber & Co. Ostschweiz

von Pro Natura, leitet mit ihm die Exkursion. Zudem wird auch Stadtrat Ernst Zülle die Exkursion begleiten und die Begrüssung vornehmen. Philip Taxböck wird auf die Lebensweise des geschützten Tieres eingehen und gerne auch Fragen beantworten. Stefan Braun wird aufzeigen, welche Massnahmen die Stadt Kreuzlingen trifft, um friedlich mit dem Biber zusammenleben zu können.

Die Exkursion richtet sich an alle Interessierten. Eine Anmeldung ist nicht notwendig, der Anlass ist kostenlos. IDK

## Amtliche Publikationen der Stadt Kreuzlingen

### Entwurf Verkehrsordnung (Einwendungsverfahren)

Gemeinde, Ort Kreuzlingen  
Strasse, Weg Rebenstrasse  
(entlang der Nrn. 22 und 24)  
Antragsteller Stadt Kreuzlingen  
Anordnung Parkierungsverbot

Mit Eingabe vom 2. November 2021 beantragt der Stadtrat dem Departement für Bau und Umwelt den Erlass folgender Verkehrsordnung:

Das Signal 2.50 «Parkieren verboten» mit Zusatz 5.05/5.06 «Anfangstafel / Endetafel / beidseitig» gemäss Situationsplan vom 21. Oktober 2021.

Der Situationsplan kann bei der Stadt Kreuzlingen, Bauverwaltung, Hauptstrasse 88, eingesehen werden.

#### Hinweis:

Zum Entwurf können innert 20 Tagen ab Publikation beim Departement für Bau und Umwelt, Rechtsdienst, Promenade, 8510 Frauenfeld schriftliche Einwendungen eingereicht werden. Das Einwendungsverfahren ist kein förmliches Einspracheverfahren. Es dient der allseitigen Information, wobei kein Einspracheentscheid ergeht.

Departement für Bau und Umwelt

### Entwurf Verkehrsordnung (Einwendungsverfahren)

Gemeinde, Ort Kreuzlingen  
Strasse, Weg Seefeldstrasse  
(zwischen Zelgstrasse und Maurerstrasse)  
Antragsteller Stadt Kreuzlingen  
Anordnung Parkierungsverbot

Mit Eingabe vom 2. November 2021 beantragt der Stadtrat dem Departement für Bau und Umwelt den Erlass folgender Verkehrsordnung:

Das Signal 2.50 «Parkieren verboten» mit Zusatz 5.04/5.05/5.06 «Wiederho-

lungstafel / Anfangstafel / Endetafel / beidseitig» gemäss Situationsplan vom 21. Oktober 2021.

Der Situationsplan kann bei der Stadt Kreuzlingen, Bauverwaltung, Hauptstrasse 88, eingesehen werden.

#### Hinweis:

Zum Entwurf können innert 20 Tagen ab Publikation beim Departement für Bau und Umwelt, Rechtsdienst, Promenade, 8510 Frauenfeld schriftliche Einwendungen eingereicht werden. Das Einwendungsverfahren ist kein förmliches Einspracheverfahren. Es dient der allseitigen Information, wobei kein Einspracheentscheid ergeht.

Departement für Bau und Umwelt

### Einbürgerungsgesuche

Lochbrunner geb. Pröll Gerlinde, geb. 1969 in Maselheim Deutschland, deutsche Staatsangehörige, verheiratet; Lochbrunner Jürgen, geb. 1964 in Worms Deutschland, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft Bergstrasse 16

Riedle Stefan, geb. 1977 in Konstanz Deutschland, deutscher Staatsangehöriger, verheiratet; Riedle geb. Hollerbach Sina, geb. 1980 in Karlsruhe Deutschland, deutsche Staatsangehörige; Riedle Romy, geb. 2013 in Münsterlingen TG; Riedle Anton, geb. 2015 in Münsterlingen TG, wohnhaft Weststrasse 34b

Muhamad Sahima, geb. 2002 in Münsterlingen TG, irakische Staatsangehörige, ledig, wohnhaft Dufourstrasse 7

Romero Madrid Maria, geb. 1976 in Freiburg im Breisgau Deutschland, spanische Staatsangehörige, verheiratet; Matt Romero Vivienne, geb. 2003 in Frauenfeld TG, wohnhaft Lärchenstrasse 43

Rademacher Andrea, geb. 1980 in Mühlhausen Deutschland, deutsche

Staatsangehörige, ledig, wohnhaft Romanshornerstrasse 44a

Begründete, schriftliche Einwendungen gegen die Einbürgerung sind innert 10 Tagen, bis spätestens 29. November 2021, an die Stadtkanzlei, Einbürgerungskommission, Hauptstrasse 62, 8280 Kreuzlingen, zu richten.

Einbürgerungskommission der Stadt Kreuzlingen

### Änderung Grüngutabfuhr in den Wintermonaten

Ab Dezember 2021 wird die Grüngutabfuhr wieder reduziert und findet an folgenden Daten statt:

Kreuzlingen Bernrain (Dienstag)  
Dezember: 14. / 2022: Januar: 11., 25. / Februar: 8., 22. / März: 1.  
Kreuzlingen Ost (Mittwoch)  
Dezember: 1., 15. / 2022: Januar: 12., 26. / Februar: 9., 23. / März: 2.  
Kreuzlingen Süd (Donnerstag)  
Dezember: 2., 16. / 2022: Januar: 13., 27. / Februar: 10., 24. / März: 3.  
Kreuzlingen Nord (Freitag)  
Dezember: 3., 17. / 2022: Januar: 14., 28. / Februar: 11., 25. / März: 4.

Anschliessend, ab März, wieder regulär – wöchentliche Sammlung

Die Sammeldaten befinden sich ebenfalls auf dem Abfallkalender und unter [www.kreuzlingen.ch](http://www.kreuzlingen.ch) (Suchbegriff: Entsorgung).

Bauverwaltung Kreuzlingen

### Baugesuche

Beim Stadtrat Kreuzlingen sind folgende Baugesuche eingegangen:

2021-0229  
Neubau Remise/Gartenhaus, Hafenstrasse 12  
Heilig Ralf,  
Hafenstrasse 12, 8280 Kreuzlingen

2021-0230  
Umbau + Sanierung Mehrfamilienhaus, Konstanzerstrasse 5  
Zili AG,  
Hauptstrasse 43, 9552 Bronschhofen

2021-0231  
Erweiterung Parkplatz, Remisbergstrasse 3  
Schächtle Peter,  
Im Obstgarten 4, 8598 Bottighofen

Die Pläne liegen vom 23.11.2021 bis 13.12.2021 bei der Bauverwaltung Kreuzlingen, Hauptstrasse 88, öffentlich zur Einsicht auf. Wer vom Bauvorhaben berührt ist und ein schutzwürdiges Interesse hat, kann während der Auflagefrist beim Stadtrat Kreuzlingen, Bauverwaltung, Hauptstrasse 88, 8280 Kreuzlingen, schriftlich und begründet Einsprache erheben.

### Baubewilligungen erteilt (Woche 45)

- befristete Parkplätze (bereits erstellt), Bleichestrasse 2
- Erstellen Container als Brandschutz-Regallager, Sonnenwiesenstrasse 18
- Um- und Ausbau Einfamilienhaus, Anbau Aussenkamin, Weiherstrasse 9
- Verlängerung Schallschutzmauer, Holzschopf (bereits erstellt), Friedbergstrasse 10 + Brunnenstrasse 19
- Erstellen Sichtschutzwand, Weiherstrasse 37
- Bau- und Konzessionsgesuch für Neubau Badesteg, Schwimmbad Hörnli, Schwimmbadstrasse 2
- Änderung der Reklameanlagen, Konstanzerstrasse 35
- Energetische Sanierung Gebäudehülle, Brunnenstrasse 15
- Nutzungsänderung in Beschäftigungs-+ Fitnessraum, Nationalstrasse 14

Bauverwaltung Kreuzlingen